

**2008/09 年度康樂及文化事務署在南區  
提供免費地區文娛節目的建議**

目的

本文件旨在向議員建議，有關 2008/09 年度由康樂及文化事務署(以下稱康文署)在南區提供免費地區文娛節目，計劃內容及所需經費建議，請各議員討論及批核。

背景

2. 康文署於 2000 年 1 月開始接手兩個前臨時市政局的服務，包括繼續執行已訂定的免費文娛節目計劃，在各區的公園、遊樂場、休憩用地及社區會堂舉辦地區免費文娛節目。
3. 康文署除定期在南區區議會社區建設、文康及旅遊事務委員會匯報南區免費文娛節目的觀眾人數及節目編排外，亦會收集意見，對節目場數、類別及地點作出修訂及檢討，務求在節目安排上能符合地區要求。
4. 由 2008 年 1 月 1 日起，為配合加強區議會在地區層面推行社區參與計劃，康文署已將 2008/09 財政年度籌辦地區免費文娛節目的有關預算撥歸各區議會自行運用。基於地區對文娛服務的需求，康文署建議繼續協助每月在各地區場地舉辦免費文娛節目，除了提供多類型文娛節目，以供區內各階層人士參與外，亦向普羅大眾推廣文化及表演藝術。

**2008/09 年度地區免費文娛節目建議計劃**

5. 康文署建議沿用以往提供節目的模式，在南區編排地區免費文娛節目：

(一) 節目類型

2008/09 年度康文署繼續安排 24 場地區免費文娛節目，即每月 2 場演出，選取適當比例的節目，以迎合不同年齡人士的興趣，其中包括傳統及文化的中西音樂、東西方舞蹈、中國傳統舞台技藝、粵劇欣賞、粵曲演唱會；現代及流行的綜合歌唱表演及兒童節目的魔術、話劇及兒童綜合表演等。2008/09 年度建議節目類型及場數請見附件(一)。有關 2007/08 年度的地區免費文娛節目詳情則請見附件(二)。

(二) 演出地點

現時在南區合適的演出場地共有 14 個，部份沿用已久，部份則是配合地區發展所需而陸續加入，場地名單請見附件(三)。在選擇演出場地方面，已考慮到場地是否容許公眾人士進入觀賞、人流、車輛進出通道以供搬運大型器材及電力供應等基本因素。

(三) 預算費用

全年預算總開支為港幣 317,000 元，包括邀請演藝團體演出、提供舞台、音響及燈光技術等支援、宣傳包括網頁、海報和橫額，以及其他有關雜項費用等。

(四) 地區團體申請合辦節目

本署將繼續接受地區團體申請共同合辦地區免費文娛節目，由本署提供節目和技術支援，而地區團體則負責提供場地，入場安排及宣傳工作等。有關申請需依照康文署準則，署方亦會在南區區議會有關委員會的定期文件內向委員匯報。

(五) 節目宣傳

建議以「節目由南區區議會及康樂及文化事務署合辦」模式作有關宣傳。如遇地區團體申請合辦節目，則會改用「節目由南區區議會、康樂及文化事務署及 XX 團體合辦」模式。

(六) 進度報告

本署會在南區區議會有關委員會的定期文件內，向委員匯報計劃舉辦的節目及已舉辦節目的觀眾人數。委員會就節目的選擇和使用新的表演場地，提出建議，供本署策劃節目時作適當調整。

(七) 節目編排

由於節目計劃牽涉藝團及其他技術配套，需預先作出安排，故康文署經已編排了 2008 年 1 月至 3 月的地區免費文娛節目，節目詳情請見附件(四)。而 2008 年 4 月至 6 月節目的初步建議請見附件(五)。

### 財政安排

6. 待區議會批准於內文第 5 段有關節目建議及預算後，民政事務處將發出撥款令供康文署執行上述建議。

### 文件提交

7. 本文件乃供南區區議會在 2008 年 1 月 17 日舉行的會議上審批。

康樂及文化事務署  
2008 年 1 月 3 日

南區 2008/09 年度地區免費文娛節目建議

- (I) 定期免費文娛的節目場數：24 場  
(II) 定期免費文娛節目預算總支出：HK\$317,000  
(III) 預計觀眾人數：7,000  
(IV) 定期免費文娛節目的節目類型包括：

|               | <u>建議</u><br><u>場數分配</u> |
|---------------|--------------------------|
| 1. 管弦樂/銅管樂演奏會 | 1                        |
| 2. 中樂演奏會      | 2                        |
| 3. 粵劇欣賞       | 4                        |
| 4. 中國傳統舞台技藝   | 1                        |
| 5. 中國民族歌舞     | 1                        |
| 6. 粵曲演唱會      | 2                        |
| 7. 中國傳統木偶表演   | 1                        |
| 8. 東方舞蹈巡禮     | 1                        |
| 9. 西方舞蹈巡禮     | 1                        |
| 10. 民歌及流行音樂會  | 2                        |
| 11. 綜合表演      | 3                        |
| 12. 魔術表演      | 2                        |
| 13. 兒童劇場      | 1                        |
| 14. 兒童綜合表演    | 2                        |
| 總計            | <hr/> 24                 |

**南區 2007/08 年度的地區免費文娛節目**  
**(2007 年 4 月至 2008 年 3 月)**

|    | 日期/時間                          | 節目             | 場地             | 觀眾/<br>參加<br>人數 | 備註                                  |
|----|--------------------------------|----------------|----------------|-----------------|-------------------------------------|
| 1  | 2007 年 4 月 1 日<br>下午 3 時       | 兒童綜合表演         | 海怡半島三期<br>露天劇場 | 390             | - 海怡半島業主委員會合<br>辦、海怡半島管理有限<br>公司協辦。 |
| 2  | 2007 年 4 月 21 日<br>下午 3 時      | 中國民族歌舞表演       | 鴨脷洲公園中央<br>廣場  | 90              | -                                   |
| 3  | 2007 年 5 月 6 日<br>晚上 8 時       | 中國傳統木偶表演       | 華貴噴泉廣場         | 270             | -                                   |
| 4  | 2007 年 5 月 13 日<br>中午 12 時     | 流行音樂會          | 淺水灣泳灘          | 380             | - 響應「南區慶祝香港特<br>別行政區成立十周年活<br>動」節目。 |
| 5  | 2007 年 6 月 2 日<br>下午 5 時       | 兒童劇場           | 石排灣邨圓形<br>劇場   | 130             | -                                   |
| 6  | 2007 年 6 月 17 日<br>下午 3 時      | 中樂演奏會          | 赤柱廣場閑情坊        | 540             | -                                   |
| 7  | 2007 年 7 月 8 日<br>晚上 7 時 30 分  | 綜合表演           | 華富二邨新商場<br>平台  | 270             | -                                   |
| 8  | 2007 年 7 月 29 日<br>下午 5 時      | 中國傳統舞台技藝<br>表演 | 鴨脷洲公園中央<br>廣場  | 80              | -                                   |
| 9  | 2007 年 8 月 18 日<br>下午 5 時      | 東方舞蹈巡禮         | 鴨脷洲西邨廣場        | 300             | -                                   |
| 10 | 2007 年 8 月 26 日<br>下午 4 時 30 分 | 兒童綜合表演         | 香港仔海濱公園        | 380             | -                                   |
| 11 | 2007 年 9 月 6 日<br>晚上 6 時 30 分  | 西方舞蹈巡禮         | 華貴噴泉廣場         | 120             | -                                   |

|    | 日期/時間                  | 節目     | 場地               | 觀眾/<br>參加<br>人數 | 備註  |
|----|------------------------|--------|------------------|-----------------|---|
| 12 | 2007年9月16日<br>下午5時     | 魔術表演   | 鴨脷洲公園中央<br>廣場    | 170             | -   |
| 13 | 2007年10月21日<br>下午2時30分 | 流行音樂會  | 鴨脷洲西邨廣場          | 350             | - 南區文藝協進會合辦、<br>南區區議會贊助、南區<br>民政事務處協辦。        |
| 14 | 2007年10月27日<br>晚上7時    | 粵劇欣賞   | 鴨脷洲社區會堂          | 280             | - 南區康樂體育促進會、<br>鴨脷洲區社區會堂/社<br>區中心管理委員會合<br>辦。 |
| 15 | 2007年11月4日<br>下午1時30分  | 流行音樂會  | 石澳海灘             | 250             | - 南區康樂體育促進會合<br>辦。                            |
| 16 | 2007年11月25日<br>下午3時    | 西方舞蹈巡禮 | 香港仔海濱公園          | 210             | - 南區文藝協進會合辦、<br>南區區議會贊助、南區<br>民政事務處協辦。        |
| 17 | 2007年12月1日<br>下午3時30分  | 綜合表演   | 香港仔海濱公園          | 290             | - 南區業主立案法團及業<br>主聯會合辦。                        |
| 18 | 2007年12月2日<br>下午2時     | 綜合表演   | 置富南區廣場<br>(戶外平台) | 110             | - 薄扶林置富婦女聯合會<br>合辦。                           |
| 19 | 2008年1月12日<br>晚上7時     | 粵劇欣賞   | 利東社區會堂           | 容後<br>匯報        | - 南區康樂體育促進會、<br>鴨脷洲區社區會堂/社<br>區中心管理委員會合<br>辦。 |
| 20 | 2008年1月13日<br>晚上7時     | 粵劇欣賞   | 華貴噴泉廣場           | 容後<br>匯報        | - 南區文藝協進會合辦、<br>南區區議會贊助、南區<br>民政事務處協辦。        |
| 21 | 2008年2月2日<br>下午2時30分   | 粵劇欣賞   | 石排灣邨碧園樓<br>對出廣場  | 容後<br>匯報        | -   |

|    | 日期/時間                 | 節目    | 場地            | 觀眾/<br>參加<br>人數 | 備註 |
|----|-----------------------|-------|---------------|-----------------|----|
| 22 | 2008年2月29日<br>晚上7時30分 | 粵曲演唱會 | 華富二邨新商場<br>平台 | 容後<br>匯報        | -  |
| 23 | 2008年3月9日<br>下午3時     | 管樂演奏會 | 赤柱廣場閑情坊       | 容後<br>匯報        | -  |
| 24 | 2008年3月22日<br>晚上8時    | 中樂演奏會 | 鴨脷洲西邨廣場       | 容後<br>匯報        | -  |

南區定期免費文娛節目的演出場地

| 演出場地 |              | 07/08<br>演出場次 | 預計 08/09<br>演出場次# |
|------|--------------|---------------|-------------------|
| 1.   | 香港仔海濱公園      | 3             | 3                 |
| 2.   | 赤柱廣場閑情坊      | 2             | 3                 |
| 3.   | 石澳海灘         | 1             | 1*                |
| 4.   | 淺水灣泳灘        | 1             | 0*                |
| 5.   | 石排灣邨圓形劇場     | 1             | 0                 |
| 6.   | 石排灣邨碧園樓對出廣場  | 1             | 2                 |
| 7.   | 鴨脷洲西邨廣場      | 3             | 3                 |
| 8.   | 鴨脷洲社區會堂      | 1             | 1*                |
| 9.   | 利東社區會堂       | 1             | 1*                |
| 10.  | 海怡半島三期露天劇場   | 1             | 1*                |
| 11.  | 鴨脷洲公園中央廣場    | 3             | 3                 |
| 12.  | 華貴噴泉廣場       | 3             | 3                 |
| 13.  | 華富二邨新商場平台    | 2             | 2                 |
| 14.  | 置富南區廣場(戶外平台) | 1             | 1*                |

\* 只適用於合辦節目。

# 場次會因應場地借用、維修或其他因素而改變。

南區 2008 年 1 月至 3 月的地區免費文娛節目

| 日期/時間 |                                | 節目    | 場地              | 觀眾/<br>參加<br>人數 | 備註  |
|-------|--------------------------------|-------|-----------------|-----------------|---|
| 1     | 2008 年 1 月 12 日<br>晚上 7 時      | 粵劇欣賞  | 利東社區會堂          | 容後<br>匯報        | - 南區康樂體育促進會、<br>鴨脷洲區社區會堂/社<br>區中心管理委員會合<br>辦。 |
| 2     | 2008 年 1 月 13 日<br>晚上 7 時      | 粵劇欣賞  | 華貴噴泉廣場          | 容後<br>匯報        | - 南區文藝協進會合辦、<br>南區區議會贊助、南區<br>民政事務處協辦。        |
| 3     | 2008 年 2 月 2 日<br>下午 2 時 30 分  | 粵劇欣賞  | 石排灣邨碧園樓<br>對出廣場 | 容後<br>匯報        | -   |
| 4     | 2008 年 2 月 29 日<br>晚上 7 時 30 分 | 粵曲演唱會 | 華富二邨新商場<br>平台   | 容後<br>匯報        | -   |
| 5     | 2007 年 3 月 9 日<br>下午 3 時       | 管樂演奏會 | 赤柱廣場閑情坊         | 容後<br>匯報        | -   |
| 6     | 2007 年 3 月 22 日<br>晚上 8 時      | 中樂演奏會 | 鴨脷洲西邨廣場         | 容後<br>匯報        | -   |

南區 2008 年 4 月至 6 月的地區免費文娛節目建議

|   | 日期/時間                          | 節目       | 場地 <sup>#</sup> |
|---|--------------------------------|----------|-----------------|
| 1 | 2008 年 4 月 5 日<br>下午 3 時       | 中樂演奏會    | 香港仔海濱公園         |
| 2 | 2008 年 4 月 26 日<br>下午 3 時      | 綜合表演     | 鴨脷洲公園中央廣場       |
| 3 | 2008 年 5 月 4 日<br>下午 3 時       | 流行音樂會    | 赤柱廣場閑情坊         |
| 4 | 2008 年 5 月 23 日<br>晚上 8 時      | 東方舞蹈巡禮   | 華貴噴泉廣場          |
| 5 | 2008 年 6 月 8 日<br>晚上 8 時       | 中國民族歌舞表演 | 華富二邨新商場平台       |
| 6 | 2008 年 6 月 21 日<br>下午 4 時 30 分 | 粵曲演唱會    | 石排灣邨碧園樓對出廣場     |

# 演出場地的編排會因應場地借用情況、場地維修或其他因素而改變